

CONVENZIONE

IL CENTRO RICREATIVO DIPENDENTI UNIVERSITARI dell'Università di Pisa di seguito chiamato C.R.D.U., con sede in Pisa, Lungarno Pacinotti 43 Pisa in persona del suo Vice Presidente p.t., Sig. Federico Soldani, è lieto di accogliere la seguente proposta di convenzione con la Ditta:

Ragione Sociale: PRIMAVERA VIAGGI S.R.L.,

con sede in FIRENZE alla via Ricasoli, 9 partita iva 03606290488 cod. fisc. 03606290488 in persona del suo legale rappresentante p.t. sig. **Marcello Mariotti** nato a Pistoia il 28/05/1959 cod.fisc. MRTMCL59E28G713E con tel. **055 282042** fax **055 293349**

E-mail vacanzestudio@primaveraviaggi.it Sito web www.primaveraviaggi.it

Premesso che:

- **il C.R.D.U.** ha interesse a che i propri soci usufruiscano di sconti su articoli e servizi;
- la ditta convenzionante si occupa di **VIAGGI E SOGGIORNI STUDIO ALL'ESTERO**, e in particolare dei seguenti prodotti:

➤ **Bambini da 8 a 13 anni - Soggiorni settimanali in Toscana - Summer Camp con insegnanti madrelingua**

Strutture riservate con ampi spazi verdi e percorsi natura.

Inglese con insegnanti madrelingua, attività con educatori e animatori specializzati.

➤ **Catalogo under 18 - "Vacanze studio all'estero" - Partenze di gruppo con accompagnatore - in college o famiglia**

Per studenti delle elementari, medie inferiori e superiori.

Strutture internazionali.

Programmi "all inclusive" con accompagnatore dall'Italia e per tutta la durata del soggiorno.

Sezione "Freestyle": programmi organizzati ma senza gruppo e senza accompagnatore.

➤ **Catalogo "Anno di scuola all'estero"**

Per studenti delle superiori che vogliono frequentare un anno di liceo all'estero

Un'esperienza che getta le basi per il futuro.

➤ **Catalogo "Soggiorni linguistici nel mondo" - Scuole aperte tutto l'anno, riconosciute dagli enti certificatori**

Per ragazzi dai 16 anni, studenti universitari, manager, adulti senza limiti d'età

▪ **Studenti universitari:**

Corsi di inglese, francese, spagnolo, portoghese, tedesco, russo, cinese, giapponese, arabo in tutto il mondo.

Corsi generali, intensivi, in piccoli gruppi, One to One, su particolari materie.

Corsi di preparazione ai maggiori esami di lingua e certificazioni richieste dalle università straniere.

e che la ditta ha interesse alla massima commercializzazione dei propri prodotti e/o servizi, per cui ha informato il C.R.D.U. che sarebbe disponibile a praticare:

Sconto del 7% sui cataloghi:

- **"Soggiorni linguistici all'estero"**
- **"Vacanze studio under 18"**
- **"Summer camp in Toscana"**

Sconto del 5% sul catalogo

- **"Anno accademico all'estero"**

Altro:

Quotazioni ad hoc per gruppi più numerosi o programmi specifici

Tutte le proposte sono su richiesta e dovranno essere riconfermate a seguito della prenotazione.

Lo sconto si intende sempre sulla quota di partecipazione e solo su prenotazioni effettuate direttamente con Primavera Viaggi (non tramite agenzie di viaggio).

La convenzione NON è cumulabile con altri sconti, promozioni o quote Early Booking (nel catalogo Vacanze Studio Under 18 è applicabile solo sulla quota per iscrizioni successive al mese di febbraio nell'anno di riferimento)

La convenzione è valida nelle sedi o nei punti vendita indicati:

- PRIMAVERA VIAGGI - Via Ricasoli,9 - 50122 - Firenze;
- Sul sito web: **www.primaveraviaggi.it**

- il **C.R.D.U.** ha dato atto che, a fronte dell'impegno a praticare tale convenzione e senza ricevere corrispettivo alcuno dalla società convenzionante, informerà i propri soci, ma intende rimanere totalmente estraneo, sotto ogni ordine di profili, a qualsiasi genere di rapporto si dovesse instaurare tra il proprio socio e la società convenzionante.

Tutto ciò premesso e ritenuto, le parti convengono quanto segue.

Art.1 "Premesse" Le premesse costituiscono parte sostanziale ed integrante del presente accordo.

Art.2 "Oggetto della convenzione" La presente convenzione ha come oggetto l'impegno della società convenzionante a praticare ai soci **C.R.D.U.** le clausole delle premesse.

Art.3 "Modalità di fruizione degli sconti e modalità di pagamento" Gli sconti e le modalità di pagamento concordate sono riservati ai soci **C.R.D.U.** che verranno identificati dalla tessera di iscrizione **C.R.D.U.** per l'anno corrente della richiesta. La ditta convenzionata si impegna ad informare gli iscritti dell'esistenza di detta convenzione, così come la convenzionante si impegna alla identificazione dell'acquirente quale socio del **C.R.D.U.** Resta comunque responsabilità del Venditore accertarsi dell'identità del soggetto tramite i consueti strumenti (c. i., patente, etc.) onde evitare spiacevoli situazioni.

Art.4 "Durata" La convenzione ha durata annuale, con tacito rinnovo. La società convenzionante può recedere dal presente accordo con invio di lettera raccomandata a.r. da inviarsi all'indirizzo della convenzionata indicato in premessa almeno 60 giorni prima della scadenza, mentre il **C.R.D.U.** può recedere anche in tronco, senza preavviso, con il semplice invio di un fax da o di una lettera raccomandata con avv. di ricevimento da inviarsi alla ditta convenzionante indicato in premessa. Con il venir meno del presente contratto le parti si obbligano a darne tempestiva conoscenza i soci/clienti.

Art. 5 "Corrispettivi" Nulla è dovuto tra le parti per quanto oggetto della presente convenzione. Le ragioni economiche di detto accordo sono da rinvenirsi unicamente da parte convenzionante nell'opportunità di acquisire nuova clientela o fidelizzare l'esistente.

Art. 6 "Scontistica" La ditta convenzionante garantisce sui prodotti presenti nei propri punti vendita (che in calce sono indicati) uno sconto della percentuale convenuta al punto 2 sul prezzo indicato in etichetta SENZA esclusione di prodotto alcuno e periodo annuale alcuno.

Qualora ci fossero LIMITI sull'accessibilità agli sconti su prodotti specifici la società convenzionante deve comunicarlo all'atto della stipula della convenzione ALLEGANDONE le motivazioni.

Art. 7 "Trattamento dati" La parte convenzionante si impegna a non utilizzare per qualsiasi motivo o ragione il marchio o sigla del **C.R.D.U.** ed i dati della stessa e dei suoi associati di cui dovesse venire a conoscenza ciò anche in ordine alla Dlgs 196/2003. L'eventuale uso di logo o brand

della ditta convenzionante saranno utilizzati sul nostro sito o sui nostri volantini solo a titolo informativo e non pubblicitario.

La parte convenzionata potrà trattare i dati in suo possesso con le modalità del suddetto decreto al fine di dare la massima diffusione a suddetta convenzione.

Pisa, 17 maggio 2019

A norma degli artt. 1341 e 1342 del codice civile, dichiariamo di aver letto e di approvare espressamente i seguenti articoli del presente contratto Art.1 "Premesse"; Art.2 "Oggetto della convenzione"; Art.3 "Modalità di fruizione degli sconti e modalità di pagamento"; Art.4 "Durata"; Art. 5 "Corrispettivi"; Art. 6 "Scontistica"; Art. 7 "Trattamento dati".

Per Il C.R.D.U.



Per la Ditta

